Vystřihněte kartu podél vnějšího okraje. Napište své jméno a noste kartu u sebe.

Print on both sides of the paper, flipped on the long edge. Cut out each card along its outer edge. Write your name and carry it with you.

Čeština CZECH

Žádám o služby kvalifikovaného soudního tlumočníka

V této právní záležitosti potřebuji rozumět a potřebuji, aby mi rozuměli. Žádám o kvalifikovaného tlumočníka podle záruk řádného procesu (due process) Ústavy Spojených států a hlavy VI zákona o občanských právech z roku 1964. Rodinní příslušníci, přátelé a dvojjazyční zaměstnanci, kteří nejsou vyškoleni v soudním tlumočení, nejsou kvalifikováni k tomu, aby působili jako soudní tlumočníci.

Potřebujete pomoc? Kontaktujte nás
contact@aalb.org · (773) 780-2824 · www.AALB.org/card

Čeština CZECH

Žádám o služby kvalifikovaného soudního tlumočníka

V této právní záležitosti potřebuji rozumět a potřebuji, aby mi rozuměli. Žádám o kvalifikovaného tlumočníka podle záruk řádného procesu (due process) Ústavy Spojených států a hlavy VI zákona o občanských právech z roku 1964. Rodinní příslušníci, přátelé a dvojjazyční zaměstnanci, kteří nejsou vyškoleni v soudním tlumočení, nejsou kvalifikováni k tomu, aby působili jako soudní tlumočníci.

Potřebujete pomoc? Kontaktujte nás
contact@aalb.org · (773) 780-2824 · www.AALB.org/card

SHOW THIS SIDE TO THE COURT OR OFFICER ENGLISH

I Request the Services of a Qualified Legal Interpreter

I need to understand and to be understood in this legal matter. I request a qualified interpreter under the due process guarantees of the United States Constitution and Title VI of the Civil Rights Act of 1964. Family members, friends and bilingual staff members who are not trained in legal interpretation are not qualified to act as legal interpreters.

Full Name: .....

Preferred Language(s): **Czech · Čeština** **Preferred Dialect(s):** .....

AMERICANS AGAINST LANGUAGE BARRIERS www.AALB.org/card

SHOW THIS SIDE TO THE COURT OR OFFICER ENGLISH

I Request the Services of a Qualified Legal Interpreter

I need to understand and to be understood in this legal matter. I request a qualified interpreter under the due process guarantees of the United States Constitution and Title VI of the Civil Rights Act of 1964. Family members, friends and bilingual staff members who are not trained in legal interpretation are not qualified to act as legal interpreters.

Full Name: .....

Preferred Language(s): **Czech · Čeština** **Preferred Dialect(s):** .....

AMERICANS AGAINST LANGUAGE BARRIERS www.AALB.org/card

The back of the card. Print it on the back of page 1.